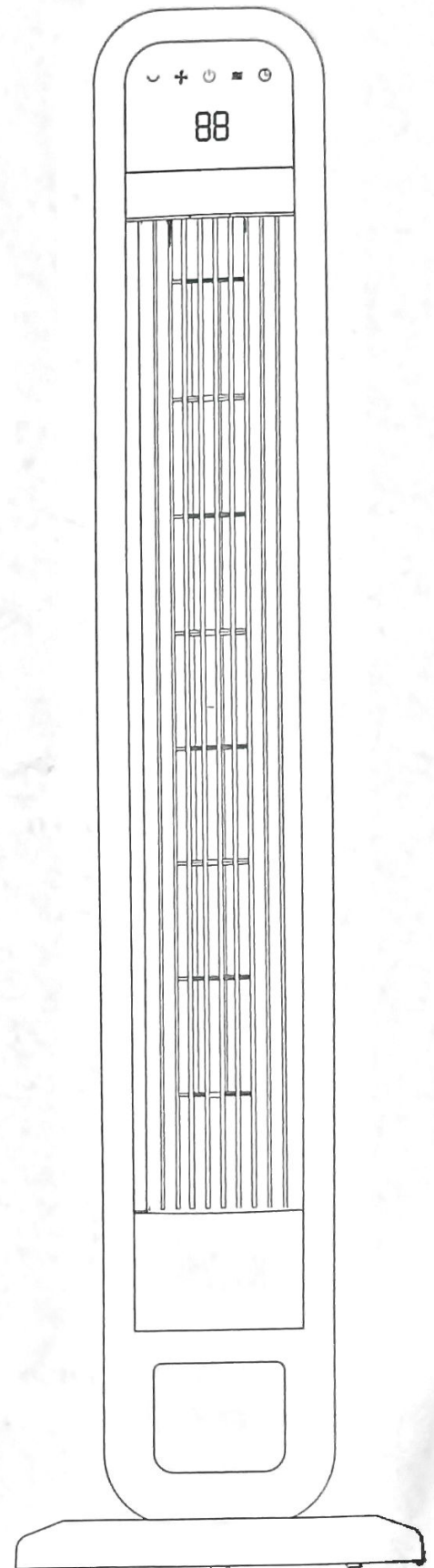


OmniBreeze

97 cm / 38 pulgadas
VENTILADOR DE TORRE

MODELO (DC2205)



**IMPORTANTE, CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS:
LEA DETENIDAMENTE**

Este producto contiene una batería tipo botón. Si se ingiere, podría causar lesiones graves o la muerte en sólo 2 horas. Busque atención médica de inmediato.
Utilícelo sólo con un fusible clasificado como la especificación indicada en la página 28.

AVISO

Lea y conserve estas instrucciones

- Lea todas las instrucciones antes de usar este ventilador.
- Este ventilador es únicamente para uso doméstico en interiores. No está destinado para uso comercial o industrial.
- Coloque el ventilador a no menos de 20 cm (8 in) de la pared o de algún rincón para garantizar que la entrada de aire o las ranuras de ventilación no estén obstruidas.
- Nunca introduzca los dedos, lápices, o ningún otro objeto a través de la carcasa del ventilador mientras este se encuentre funcionando.
- Asegúrese de que el ventilador esté desconectado al momento de moverlo de un lugar a otro.
- NO opere el ventilador en habitaciones con bañeras, duchas, piscinas, lavabos o tomas de agua.
- NO exponga el ventilador al agua u otros líquidos.
- Tenga extrema precaución cuando los niños estén cerca del ventilador.
- Utilice una toma de corriente alterna disponible. Asegúrese de que la tensión nominal coincida con el mismo voltaje que la fuente de alimentación. Refiérase a las especificaciones en la página 28.
- NO toque las piezas móviles.
- Este producto contiene una batería de botón. En caso de ingerirla, puede provocar lesiones graves o la muerte en tan sólo 2 horas. Busque atención médica de inmediato.
- Si la carcasa está dañada o no está colocada, NO utilice el ventilador.
- Para reducir riesgos por descargas eléctricas, NO utilice el ventilador cerca de una ventana.
- Desconecte el dispositivo si no está en uso.
- Desconecte el ventilador antes de ensamblarlo, o limpiarlo.
- Las normas sobre el cable de alimentación y el conector son las siguientes:
 - (1) Este producto utiliza un fusible para protección contra sobrecargas en EE.UU., México y Reino Unido. Si el fusible se funde (fusible de repuesto no incluido), esto indica una sobrecarga o un cortocircuito. Si fuera el caso, desconecte el producto del tomacorriente. Reemplace el fusible siguiendo las instrucciones de mantenimiento para el usuario. Si el fusible nuevo se funde, debe descartar o devolver el producto a un centro de servicios autorizado para ser examinado y/o reparado. (Servicio no válido en México)
 - (2) NO opere el ventilador si hay daños en el cable de alimentación o en el conector. Descarte o devuelva el ventilador a un centro de servicios autorizado para ser examinado y/o reparado. (Servicio no válido en México)
 - (3) NO coloque el cable de alimentación por debajo de la alfombra. NO cubra el cable de alimentación con tapetes, alfombras o cubiertas similares. NO coloque el cable de alimentación por debajo de muebles o electrodomésticos. Colóquelo lejos de los espacios de circulación y donde nadie se tropiece.
- Consulte con un técnico certificado cuando se presente un desajuste entre el tomacorriente de c.a. y el conector. Esto puede causar un sobrecalentamiento en el conector. (Servicio no válido en México)
- Utilice el ventilador como se describe en estas instrucciones. Cualquier otro uso que no sea el recomendado por el fabricante podría causar descargas eléctricas, incendios o lesiones en las personas o en la propiedad e invalidar la garantía.
- NO utilice el ventilador cerca de líquidos o gases inflamables ya que hay peligros de explosión.



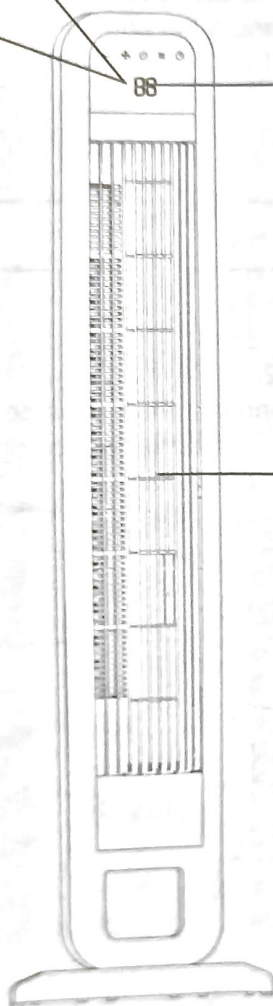
ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES

Al utilizar un producto eléctrico, siempre se debe seguir las medidas básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

- El dispositivo solo se puede conectar a un tomacorriente que esté correctamente instalado a tierra.
- NO toque el interruptor principal con las manos mojadas.
- Para desconectarlo, sostenga siempre el conector y tire de él desde el tomacorriente de la pared. **NO tire del cable de alimentación.**
- NO doble, apriete, tire ni arrastre el cable de alimentación. Proteja el cable de **bordes filosos, aceites y fuentes de calor.**
- NO levante el dispositivo utilizando el cable ni utilice el cable para fines diferentes a aquel para el que fue diseñado.
- NO utilice el ventilador con daños en el cable de alimentación o en el conector después de presentar fallas o si se cayó y se dañó de alguna manera.
- Para reducir riesgos de incendios, descargas eléctricas y lesiones en las personas o en la propiedad, **NO conecte este producto en cables de extensión. El cable de extensión se puede sobrecalentar.**
- NO trate de extender o cambiar el cable. **NO conecte el ventilador en ningún dispositivo con cables conectados. Esto incluye protección de sobrecarga, adaptadores de tomacorriente múltiples y conectores.**

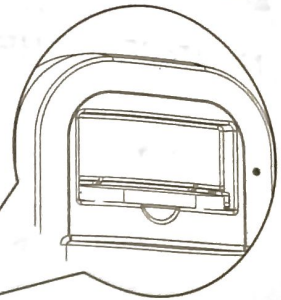
MONTAJE DEL PRODUCTO LISTA DE PIEZAS

Compruebe que todas las piezas están incluidas

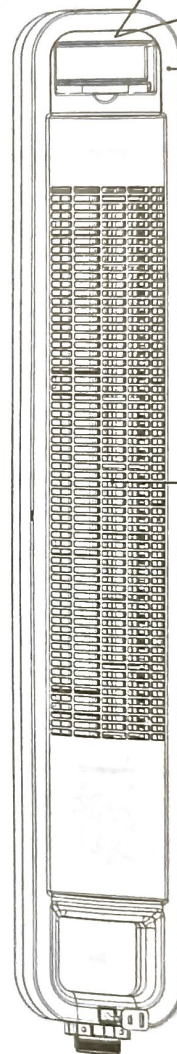


Pantalla LED

Salida de aire



Asa de transporte



Entrada de aire



Base



Contratuerca

Parte frontal

Parte trasera



Mando a distancia
(situado en el asa de transporte)

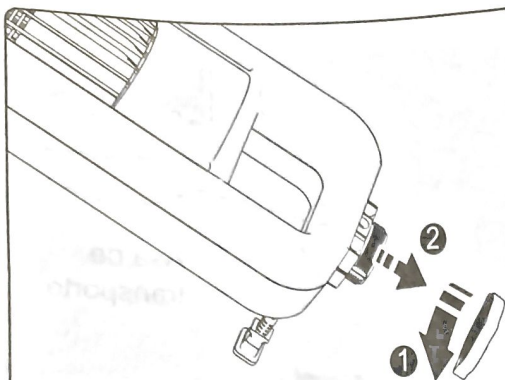


Batería tipo botón
(situada en el mando a distancia)

Tipo: CR2032

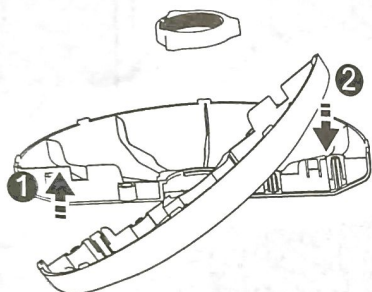
MONTAJE DEL PRODUCTO

MONTAJE SIN HERRAMIENTAS



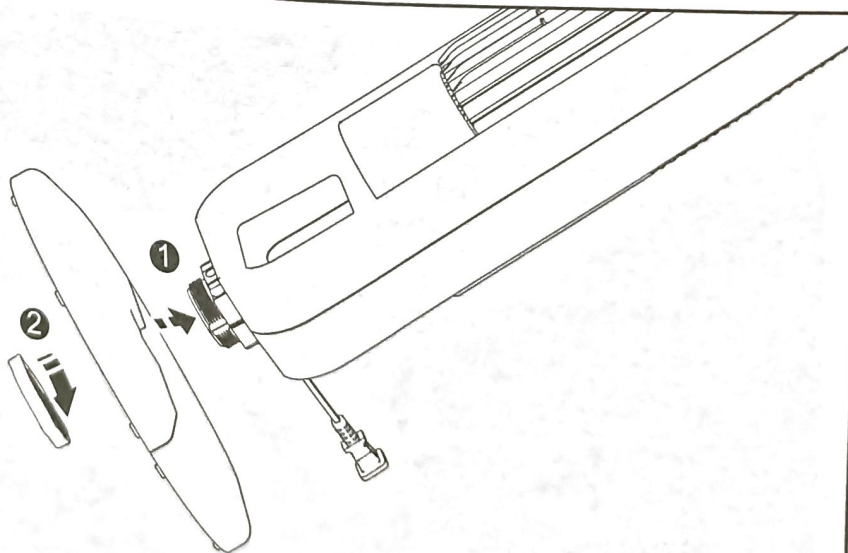
Paso 1

Afloje la contratuerca en el sentido contrario a las agujas del reloj desde la parte inferior del ventilador.



Paso 2

Escalone las dos partes de la base en ángulo, alinéelas con los orificios y encájelas juntas herméticamente.



Paso 3

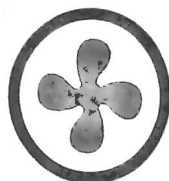
- ① Coloque la base en el cuerpo principal.
- ② Apriete la tuerca en el sentido de las agujas del reloj a la parte inferior del ventilador.

Panel de control

Oscilación
Toque para iniciar/detener la oscilación.



Velocidad del ventilador
Presione para aumentar la velocidad del ventilador.



ENCENDIDO/APAGADO
Encendido/modo de espera.



Temporizador
Pulse para establecer el temporizador para que el ventilador se apague automáticamente (0-12 horas). El temporizador comienza en "00". Presione el botón del temporizador de manera repetida para establecer el tiempo que desea (0-12 horas). Después de establecer el tiempo deseado, la pantalla destellará 3 veces para confirmar su selección y, a continuación, mostrará la temperatura ambiente. Cancele el temporizador apagando el ventilador mediante el botón de ENCENDIDO/APAGADO, o desplácese por el temporizador tocando el botón del temporizador de manera repetida hasta que llegue a "00".



Mode Brise
Appuyez pour sélectionner le mode Normal/Naturel/Sommeil



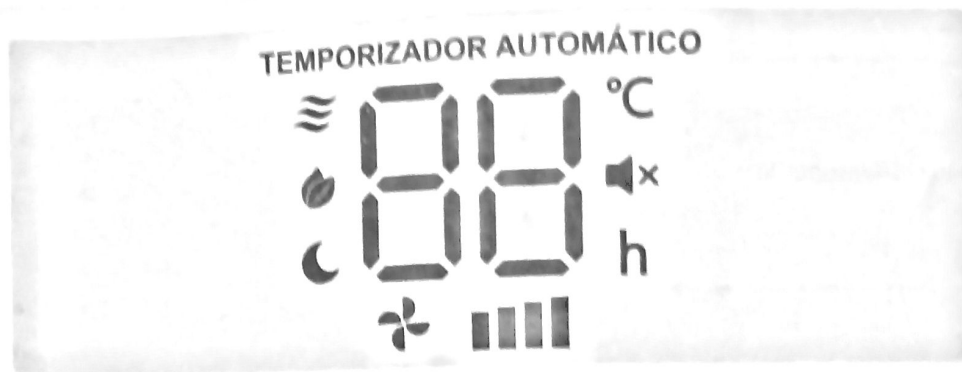
La función AUTO puede activarse de dos formas:

1. Mantenga pulsado el ícono de modo de ventilador en el panel de control durante 3 segundos para activar o desactivar el modo automático.
2. Pulse directamente el botón AUTO del mando a distancia.



En el modo automático, el ventilador ajustará automáticamente la velocidad del ventilador en función de la temperatura ambiente.

FUNCIONAMIENTO



Velocidad del ventilador

TEMPORIZADOR



Pantalla de temperatura/
temporizador



Silencio



Modo brisa



Modo natural



Modo de reposo

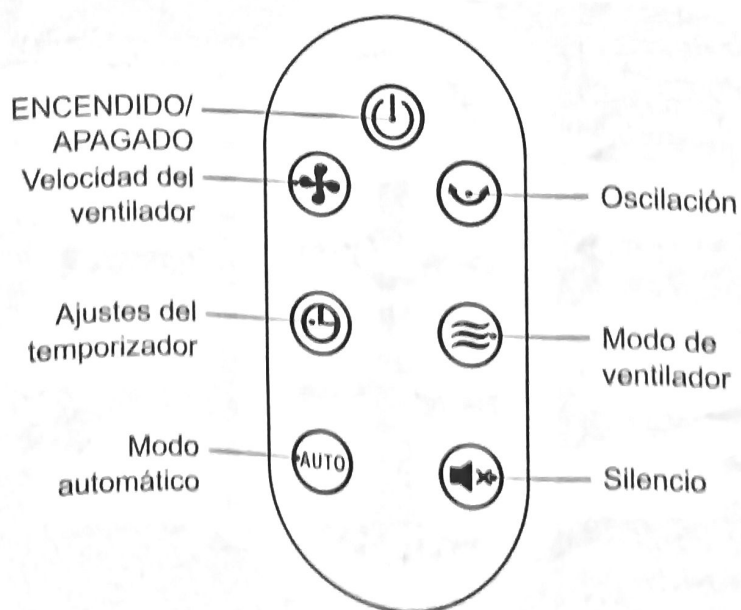
AUTO

Modo automático

Mando a distancia



Para mayor comodidad, los mismos botones de control se encuentran en el mando a distancia.



FUNCIONAMIENTO

EXPLICACIÓN DE MODO



MODO BRISA ESTÁNDAR

4 selecciones de velocidad del viento para diferentes niveles de intensidad del flujo de aire.



MODO DE BRISA NATURAL

Velocidades de viento combinadas que simulan una brisa natural al aire libre. Las velocidades se detallan a continuación:

ULTRA-SILENCIOSO

Los ajustes de viento fluctuarán entre MEDIA, BAJA y ULTRA-SILENCIOSO en un ciclo de viento de 101 segundos que se repite siendo ULTRA-SILENCIOSO el más común.

MEDIA

Los ajustes de viento fluctuarán entre ALTA, MEDIA y BAJA en un ciclo de viento de 107 segundos que se repite siendo MEDIA el más común.

BAJA

Los ajustes de viento fluctuarán entre MEDIA, BAJA y ULTRA-SILENCIOSO en un ciclo de viento de 100 segundos que se repite con BAJA como el más común.

ALTA

Los ajustes de viento fluctuarán entre ALTA, MEDIA y BAJA en un ciclo de viento de 105 segundos que se repite siendo el más común ALTA.



MODO BRISA EN REPOSO

Desacelera gradualmente la velocidad del viento para mayor comodidad durante toda la noche.

A continuación se muestran los cuatro modos diferentes de brisa en reposo:

Cuando la velocidad del viento en reposo disminuye, la pantalla de ajuste de velocidad no seguirá el cambio.

ULTRA-SILENCIOSO

El flujo de aire permanece en ULTRA-SILENCIOSO

MEDIA

El flujo de aire comienza en MEDIA, después de 30 minutos bajará a BAJA, después de 30 minutos más bajará a ULTRA-SILENCIOSO

BAJA

El flujo de aire comienza en un nivel BAJA, después de 30 minutos bajará a ULTRA-SILENCIOSO

ALTA

El flujo de aire comienza en ALTA, después de 30 minutos bajará a MEDIA, después de 30 minutos más disminuirá a BAJA, después de 30 minutos más disminuirá a ULTRA-SILENCIOSO

MODO AUTOMÁTICO

Mantenga pulsado el ícono de modo de ventilador durante 3 segundos para activar o desactivar el modo automático.

En el modo automático, pulse el ícono de modo del ventilador una vez para desactivar el modo AUTOMÁTICO.

En el modo Automático, el ventilador ajustará automáticamente la velocidad del ventilador en función de la temperatura ambiente para obtener los ajustes más optimizados y ahorrar energía. La velocidad del ventilador aumentará un nivel por cada aumento de temperatura ambiente de 2 °C hasta que alcance la velocidad máxima del ventilador y, por el contrario, la velocidad del ventilador disminuirá un nivel por cada 2 °C, la temperatura ambiente disminuirá hasta que alcance la velocidad más baja del ventilador.

FUNCIONAMIENTO

Cómo activar/desactivar la función de APAGADO automático de la pantalla.

Para activar la función de APAGADO automático de la pantalla, mantenga pulsado el ícono de ENCENDIDO  en el panel de control durante 3 segundos, la función de apagado automático de la pantalla se encenderá después de que emita un pitido y la pantalla se apagará inmediatamente.

En ese modo, puede pulsar cualquier botón excepto el botón de encendido para encender la pantalla para la siguiente operación.

La pantalla se oscurecerá automáticamente si no se realiza ninguna operación en 20 segundos, para no perturbar el sueño por la noche.

Para desactivar la función de apagado automático de la pantalla, mantenga pulsado el ícono de ENCENDIDO  del panel de control durante 3 segundos y la función de apagado automático de la pantalla se desactivará después de que el ventilador emita un pitido una vez.

La pantalla del panel de control permanecerá encendida mientras el ventilador esté encendido. Si no se realiza ninguna operación en 20 segundos, la pantalla del panel de control se atenúa.

Tenga en cuenta que: Si el ventilador está en modo SILENCIO, no habrá pitidos audibles con ninguna operación, incluido el proceso de activación/desactivación de la función de apagado automático de la pantalla

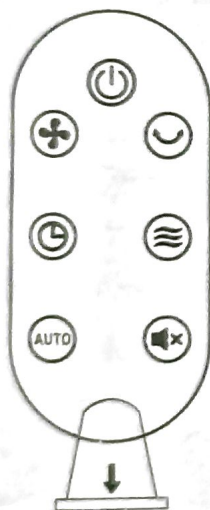
Cómo activar/desactivar la función de silencio.

Para activar la función Silencio, mantenga pulsado el ícono Oscilación  en el panel de control durante 3 segundos. La función Silencio se activará después de que emita un pitido una vez, para no molestar al sueño durante la siguiente operación.

Para desactivar la función Silencio, mantenga pulsado el ícono de Oscilación  en el panel de control durante 3 segundos. La unidad emitirá un pitido una vez.

Puede activar o desactivar fácilmente la función Silencio pulsando el ícono Silencio  del mando a distancia.

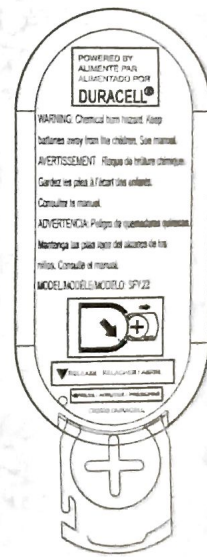
Antes de utilizarlo por primera vez, retire la pestaña de plástico transparente de la base del mando a distancia y retire la cubierta de plástico de la parte frontal de la cara (Fig. 1). Asegúrese de que la batería está en el mando a distancia.



(Fig. 1)

SUSTITUCIÓN DE LA BATERÍA DEL MANDO A DISTANCIA

- En la parte posterior del mando a distancia, pulse el botón de liberación de la parte inferior con un alfiler o un lápiz. Esto permitirá liberar la bandeja que contiene la batería. (Fig. 2)
- Sustituya la batería por una batería tipo botón 1 "CR2032" y deséchela correctamente y de acuerdo con las leyes y ordenanzas locales.
- Deslice la pestaña hasta que la bandeja encaje en el mando a distancia.
- **NO ARROJE LA BATERÍA AL FUEGO, YA QUE PODRÍA EXPLOTAR O GOTEAR**
- Este producto contiene una batería tipo botón. Si se ingiere, podría causar lesiones graves o la muerte en sólo 2 horas. Busque atención médica de inmediato.
- Para obtener el mejor rendimiento, recomendamos utilizar una batería Duracell CR2032.



(Fig. 2)

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA FCC

Este dispositivo cumple con la parte 15 de la normativa FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Nota: Este dispositivo ha sido probado y cumple con los límites establecidos para dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o varias de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente de un circuito distinto al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

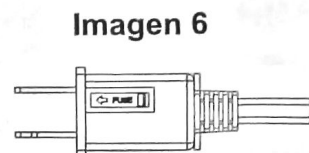
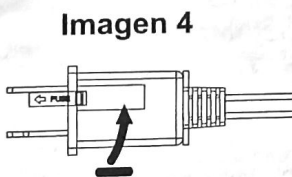
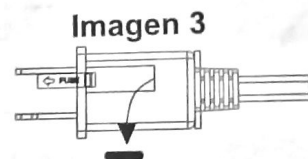
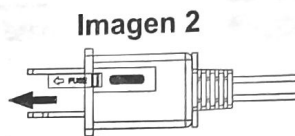
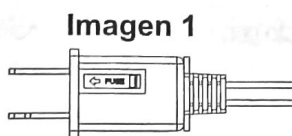
Nota: Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado. CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B). Este aparato digital de Clase B cumple con la normativa canadiense ICES-003.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

PARA REEMPLAZAR EL FUSIBLE: Riesgo de incendio. Utilícelo únicamente con un fusible que cumpla con las especificaciones mencionadas en la página 28.

- Primero, desconecte la unidad. Agarre el conector y tire de él desde el tomacorriente de la pared. NO tire del cable de alimentación para desconectarlo.
- Levante para abrir la tapa del fusible (Refiérase a la Imagen 1). Para acceder al fusible, deslice la tapa ubicada en la parte superior del conector hacia las clavijas del conector (Refiérase a la Imagen 2).
- Retire el fusible dañado tirando suavemente. Asegúrese de no romperlo (Refiérase a la Imagen 3).
- Desbloquee el fusible de repuesto ubicado debajo de la tapa y colóquelo en el compartimento del conector (Refiérase a la Imagen 4).
- Cierre la tapa del fusible deslizando hacia el cable del ventilador (Refiérase a la Imagen 5). De esta manera, habrá finalizado el reemplazo (Refiérase a la Imagen 6).

La siguiente imagen representa conectores de EE.UU. y México y son solo de referencia. El reemplazo del fusible es similar para los conectores de Reino Unido.



PRECAUCIONES

- Al momento de reemplazar el fusible y para reducir el riesgo de daños, NO fuerce ni extienda el deslizador.
- Si tiene problemas al reemplazar el fusible, contacte a un electricista certificado para que lo ayude.
- Riesgo de incendio. NO reemplace el conector si está dañado. Este utiliza un fusible y si es reemplazado por un conector que no tiene un fusible, hay riesgo de incendio. Deseche el producto si el conector está dañado.

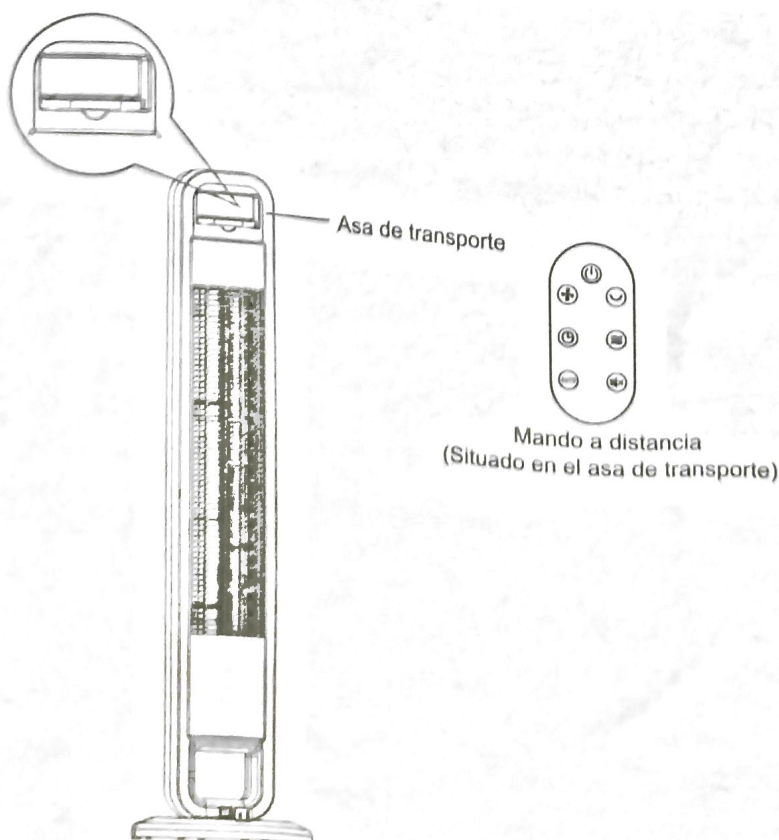
LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

- Desconecte el ventilador del tomacorriente de CA.
- Utilice un paño suave para limpiar la carcasa. NO utilice agua ni otro químico o limpiador. NO moje ni empape el ventilador con agua u otro líquido.
- NO intente desarmar el ventilador.
- Guárdelo en un lugar seco lejos del calor excesivo y de la luz solar.
- NO tuerza el cable de alimentación al momento de guardarlo o mientras está en uso.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
El ventilador no funciona	El enchufe no está completamente insertado en la toma de corriente.	Asegúrese de que el enchufe está completamente insertado en la toma de corriente de CA de la base.
	La toma de corriente ha sufrido una sobrecarga.	Desenchufe el ventilador. Inspeccione la caja principal del disyuntor eléctrico. Si encuentra un disyuntor disparado, resetéelo. Si el problema persiste, póngase en contacto con un electricista cualificado y autorizado.
	Fallo del fusible en el enchufe. (Para EE. UU., México y Reino Unido)	Quite e inspeccione el fusible ubicado en el enchufe. Si el fusible se dispara, sustitúyalo por el fusible adecuado según las especificaciones indicadas en la página 28. Si el problema persiste, póngase en contacto con un electricista cualificado y autorizado.
	El ventilador está defectuoso.	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en service@singfun.com.cn para obtener ayuda.
El mando a distancia no acciona el ventilador	Inspeccione la batería para asegurarse de que está instalada correctamente. La batería está agotada.	Asegúrese de que el mando a distancia esté orientado hacia la ventana de infrarrojos frontal del ventilador. Sustituya la batería. Para obtener el mejor rendimiento, recomendamos utilizar una batería CR2032. Si el problema persiste, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en service@singfun.com.cn para obtener ayuda.
Faltan piezas del ventilador	Las piezas omitidas son extremadamente raras debido a un riguroso control de calidad durante el montaje; sin embargo, existe la posibilidad de que se omitan las piezas.	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente en service@singfun.com.cn para obtener ayuda.

¿Dónde está el mando a distancia?



SERVICIO AL CLIENTE

¿TIENE UN PROBLEMA? NO VUELVA AL LUGAR DONDE HIZO LA COMPRA. CONTACTE AL CENTRO DE ATENCIÓN AL CLIENTE.
service@singfun.com.cn

GARANTÍA: Este ventilador incluye una garantía de un (1) año, la cual cubre los defectos de fábrica y la mano de obra bajo el uso normal. Solo se ofrece la garantía al comprador original. Se requiere un comprobante de compra. Este comprobante será el recibo de la compra, el cual deberá incluir la fecha. Esta garantía queda nula si el(los) ventilador(es) ha(n) sufrido lo siguiente: se cayó y pudieron haberse dañado los gabinetes, motores, controles del ventilador, etc.; se mojó o estuvo expuesto al agua; estuvo expuesto al calor excesivo; se utilizó en el exterior; cualquier uso que no haya sido el previsto; ha sido desarmado, reparado o alterado por una persona no autorizada por el proveedor del servicio; se ha utilizado con una tensión incorrecta; o ha sido utilizado sin seguir las instrucciones para el usuario.

Las pilas y su vida útil no están cubiertas por esta garantía. No hay otras garantías expresas o implícitas. Para recibir cobertura bajo esta garantía, contacte al centro de atención al cliente para consultas y/o reemplazos. **NO** intente reparar ninguna función eléctrica o mecánica de este producto; al hacerlo, la garantía quedará inválida y el producto podría causar lesiones.

VENTILADOR DE TORRE

Marca: OmniBreeze

Modelo: DC2205

ITM./ART. 3333021 / 3333022

HECHO EN CHINA

LEA ANTES DE USAR. Teléfono y servicio no válidos en México. Garantía no válida en México. Vea garantía ofrecida por el importador.

Fe de erratas: Este manual se refiere a las baterías como pilas de forma indistinta. Este manual se refiere al control remoto como mando a distancia de forma indistinta. Pág. 28: 127 V c.a. 60 Hz 40 W 0.315 A 2.5 A , 125 V Pág. 31: 0 horas - 12 horas Modo Brisa: Presione aquí para seleccionar el modo Normal/Natural/Dormir. Pág. 35: Fuse=Fusible. c.a. Pág. 36: c.a.

VENTILADOR

Marca: OmniBreeze

Modelo: DC2205

Especificaciones eléctricas: 127 V~ 60 Hz 40 W

Consumo de energía en modo de espera: N/A

Consumo de energía en modo de operación: 38.58 Wh

Control remoto:

Marca: OmniBreeze • Modelo: SFY 22

Especificaciones eléctricas: 3 V_{DC} (1 Batería de botón tipo "CR2032" de 3 V_{DC}) (Incluida)

Advertencia: Este aparato no se destina para utilizarse por personas (incluyendo niños) cuyas capacidades físicas sensoriales o mentales sean diferentes o estén reducidas, o carezcan de experiencia o conocimiento, a menos que dichas personas reciban una supervisión o capacitación para el funcionamiento del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben supervisarse para asegurar que ellos no empleen los aparatos como juguetes. Si el cordón de alimentación es dañado, éste debe sustituirse por el fabricante, por su agente de servicio autorizado o por personal calificado con el fin de evitar un peligro. Revise regularmente el producto para asegurar que no tenga daños. Este producto contiene una batería tipo botón. Si se ingiere, podría causar daños graves o la muerte en tan sólo 2 horas. Busque atención médica inmediatamente.

NOM

Importado por: Importadora Primex S.A. de C.V. Blvd. Magnocentro No. 4 San Fernando
La Herradura Huixquilucan, Estado de México C.P. 52765
RFC IPR-930907-S70 Tel. (55) 5246-5500 www.costco.com.mx

DERECHO DEL CONSUMIDOR DE AUSTRALIA - GARANTÍA POR DEFECTOS
Nuestros productos incluyen garantías que no pueden ser excluidas bajo el Derecho del Consumidor de Australia. Usted está autorizado a un reemplazo o reembolso por una falla mayor y a una compensación por algún otro daño o pérdida previsible. También está autorizado a que le reparen o reemplacen los productos si estos no son de una calidad aceptable y la falla no es mayor.

DISTRIBUTED BY:
COSTCO WHOLESALE CORPORATION
P.O. BOX 34535
SEATTLE, WA 98124-1535
USA
1-800-774-2678
WWW.COSTCO.COM

COSTCO WHOLESALE CANADA LTD.*
415 W. HUNT CLUB ROAD
OTTAWA, ONTARIO
K2E 1C5, CANADA
1-800-463-3783
WWW.COSTCO.CA
* FAISANT AFFAIRE AU QUÉBEC SOUS
LE NOM LES ENTREPÔTS COSTCO

IMPORTADO POR:
IMPORTADORA PRIMEX S.A. DE C.V.
BLVD. MAGNOCENTRO NO. 4
SAN FERNANDO LA HERRADURA
HUIXQUILUCAN, ESTADO DE MÉXICO
C.P. 52765
RFC: IPR-930907-S70
(55)-5246-5500
WWW.COSTCO.COM.MX

COSTCO WHOLESALE UK LTD /
COSTCO ONLINE UK LTD
HARTSPRING LANE
WATFORD, HERTS
WD25 8JS
UNITED KINGDOM
01923 213113
WWW.COSTCO.CO.UK

COSTCO WHOLESALE SPAIN S.L.U.
POLIGONO EMPRESARIAL LOS GAVILANES
C/ AGUSTÍN DE BETANCOURT, 17
28906 GETAFE (MADRID) ESPAÑA
NIF: B86509460
900 111 155
WWW.COSTCO.ES

COSTCO FRANCE
1 AVENUE DE BRÉHAT
91140 VILLEBON-SUR-YVETTE
FRANCE
01 80 45 01 10
WWW.COSTCO.FR

COSTCO WHOLESALE ICELAND EHF.
KAUPTUN 3-7, 210 GARDABAER
ICELAND
WWW.COSTCO.IS

COSTCO WHOLESALE AUSTRALIA PTY LTD
17-21 PARRAMATTA ROAD
LIDCOMBE NSW 2141
AUSTRALIA
WWW.COSTCO.COM.AU

COSTCO WHOLESALE KOREA, LTD.
40, ILJIK-RO
GWANGMYEONG-SI
GYEONGGI-DO, 14347, KOREA
1899-9900
WWW.COSTCO.CO.KR

COSTCO WHOLESALE JAPAN LTD.
2 KAKUCHI 2 GAIKU
KANEDA-NISHI
361 URIKURA KISARAZU SHI
CHIBA, 292-0007 JAPAN
0570-200-800
WWW.COSTCO.CO.JP

COSTCO (CHINA) INVESTMENT CO., LTD.
ROOM 1003, BLOCK 2, 2388 XIUPU ROAD,
PUDONG NEW AREA, SHANGHAI
CHINA 201315
+86-21-6257-7065

COSTCO WHOLESALE NEW ZEALAND LIMITED
2 GUNTON DRIVE
WESTGATE
AUCKLAND 0814
NEW ZEALAND
WWW.COSTCO.CO.NZ

COSTCO WHOLESALE SWEDEN AB
BOX 614
114 11 STOCKHOLM
SWEDEN
WWW.COSTCO.SE

MADE IN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE / HECHO EN CHINA

Ningbo Singfun Electric Appliance Co., Ltd.
400 S EL Camino Real, San Mateo, California 94402
service@singfun.com.cn